

v 21 v 661 * v. 61

منكَتُ فِي أَجُوال الشّيْخ الرئيس لبن سينا ليحي بن أحمد الكاشي

تحقيق الدكثۇرأحمدفؤادالأهموانى أستاذ الفاسفة المساعد بكلية الآداب بجامعة فؤاد الأول



منشورات المعهد العلمي الفرنسي للآثار الشرقية بالقاهرة بإشراف شارل كونس مدير الممهد

1904

معت زمة

انقضى ألف عام على مولد الشيخ الرئيس فاهتزت أركان المشرق والمغرب تجدد تاريخه وتمجده ، وانبرت الهيئات العلمية تحيى ذكراه : بدرس آثاره ، ونشر مؤلفاته نشراً علمياً يكون دعامة كل بحث وأساس كل درس .

ومن أهم المباحث التي تتصل بفيلسوفنا ، بل وأولها ، النظر في حياته ، وجمع سبرته ، ومعرفة شتى الأحداث التي وقعت له ، والإحاطة بالظروف التي نشأ فيها ، والبيئة التي تأثر بها ، والبلاد التي انتقل إليها ، والمناصب التي تولاها ، والأشخاص الذين اتصل بهم فأخذ عنهم وأثر فيهم . ثم جانب آخر يعنينا بوجه خاص عند دراسة كل مفكر هو معرفة مؤلفاته التي كتبها لأنها آثاره التي نستدل منها على آرائه واتجاهاته .

والسبيل إلى معرفة هذا كله هو الرجوع إلى ماذكره المؤرخون الرجال. ونحن نلجأ عند البحث عن تاريخ الفلاسفة إلى أربعة مصادر أساسية هي عيون الأنباء في طبقات الأطباء لابن أبي أصيبعة ، وتاريخ الحكماء أو إخبار الحكماء بأخبار الحكماء بجال الدين القفطي ، وتاريخ الحكماء لظهير الدين البهتي ، ونزهة الأرواح لشمس الدين الشهرزوري . ولا يفيدنا كتاب الفهرست لابن النديم عند الترجمة لابن سينا ، لأن الفهرست تم تأليفه عام ٣٧٧ ه ، وكان ابن سينا في السابعة من عمرة في ذلك الحين .

وقد عوّل المتأخرون على هذه المصادر فأخذوا عنها ، وأوجزوا سيرة

ابن سينا ، كما فعل ابن خلكان في وفيات الأعيان .

ويهمنا أن ننظر في هذه المصادر الأربعة من حيث الترجمة التي جاءت فيها عن الشيخ الرئيس ، فنجد أن أوفاها ما وردت في عيون الأنباء لابن أبي أصيبعة ، وهي تنقسم أربعة أقسام : الأول ما أملاه ابن سينا على تلميذه الجوزجاني مسجلا حياته وتبدأ بقوله «كان أبي رجلا من أهل بلخ » . والثاني ما أكمله الجوزجاني منذ أن صحب ابن سينا إلى وفاته سنة ٢٦٨ . والقسم الثالث ثبت بأسماء مؤلفات الشيخ الرئيس ، وهي تبلغ مائة رسالة واثنتين . والرابع بعض قصائد نظمها ابن سينا في الحكمة والزهد والنفس وغير ذلك .

وتنطبق الترجمة الموجودة في أخبار الحكماء القفطى انطباقاً تاماً على ما أورده صاحب عيون الأنباء ، غير أن القفطى أغفل ذكر الثبت الحاص بمؤلفاتة ، ولم ينقل شيئاً من فلسفته أو شعره كما فعل ابن أبي أصيبعة . ومن المعروف أن ابن أبي أصيبعة ألف كتابه أول مرة عام ١٤٠ هجرية قبل وفاة القفطى ، ثم صححه ونشره سنة ١٦٧ مستعيناً بكتاب أخبار الحكماء المقفطى . ومع ذلك فإذا نظرنا إلى ترجمة ابن سينا في كلا المصدرين وجدنا بينهما خلافاً يسيراً في بعض العبارات أشبه شيء بما يكون من اختلاف الروايات بين النسخ المخطوطة لكتاب واحد .

أما الشهرزورى فى نزهة الأرواح فإنه يروى الترجمة لا بلسان ابن سينا كما أملاها على تلميذه الجوزجانى ، بل نقلها إلى صيغة الغائب فقال فى بداية الترجمة « كان أبوه رجلا من أهل بلخ من الكفاة والعمال وانتقل إلى بخارى فى أيام الأمير الحميد ملك المشرق نوح بن منصور واشتغل بالتصرف وتولى العمل بقرية يقال لها خرميثن من ضياع بخارى . . . ألخ » وقد تصرف الشهرزورى فى الترجمة ، ولم ينقلها من لسان المتكلم إلى

لسان الغائب فقط ، بل أضاف بعض معلومات يسيرة ، مثال ذلك أنه ذكر اسم والدة ابن سينا وأنها كانت « سيارة » وقد ضبطها ناشر وفيات الأعيان بالتاء فقال : « ستارة » . ويلاحظ أن بداية الترجمة في الوفيات تشبه بدايتها في نزهة الأرواح إلى حد كبير ، مما نرجح معه أن ابن خلكان قد اطلع على كتاب الشهرزوري وأخذ عنه كما أخذ عن غيره . فإذا نظرنا في الترجمة التي ساقها البيهتي في تاريخ الحكماء رأينا أنها تختلف في طريقتها عن المصادر السابقة جميعاً . ذلك أن البيهتي يعني قبل كل شيء بآراء الحكيم الذي يترجم له ، وأغلب تراجمه موجزة ، كما أنه كثيراً ما ينتقد آراء الفلاسفة ويسفهها .

وتمتاز سيرة ابن سينا عن غيرها من سير أعلام المفكرين في الشرق أن صاحبها هو الذي أدلاها على تلميذه الجوزجاني . ولم يكن من المعهود في الشرق أن يترجم الكاتب لنفسه مما هو أكثر شيوعاً في الغرب . هذه السير الشخصية التي يكتبها صاحبها يدون فيها حياته لحا مميزات ولها عيوب . ومن مميزاتها أنها تحفظ لنا كثيراً من المعلومات كنا نجهلها لولا ذكر صاحبها لها ، وبخاصة أحداث الطفولة والصبا حين يكون المفكر صغير السن لا يلتفت إليه أحد . ومع ذلك فلم يرو لنا ابن سينا شيئاً عن حياته الخاصة ، نعني عن حياته في بيته ، وعلاقاته بالمرأة التي لها أعظم الأثر في توجيه المفكرين . وأكبر الظن أن الحجاب الذي فرض على الشرق زمناً طويلا هو الذي جعل الكتاب يتحرجون من ذكر النساء اللاتي اتصلوا مهن إما غراماً وإما زواجاً .

ومع ذلك فقد روى لنا الجوزجانى فى عبارة صريحة أن ابن سينا كان كثير الصلة بالنساء . وروى لنا الشهر زورى هذه الصلة بنفس الصراحة فقال : « وكان أبو على قوى المزاج على المجامعة وكان يشتغل باستفراغها فأثر ذلك فى مزاجه » . وهذا الذى

ذكره الشهرزورى هو على وجه التقريب ما جاء فى ترجمة الجوزجانى حيث يقول « وكان الشيخ قوى القوى كلها ، وقوة المجامعة من قواه الشهوانية أقوى وأغلب » .

كنا نود أن يذكر لنا ابن سينا فى ترجمته لنفسه هذه الأمور وأشباهها ولكنه لم يفعل ، واكتفى بذكر حياته العلمية ، والعلماء الذين درس عليهم مثل الناتلى وإسماعيل الزاهد . كما ذكر لنا كيف درس ، وأى العلوم تعلم ، ومتى أنجزها ، مما نجده مبسوطاً فى كلامه .

ومن مساوئ الترجمة الذاتية أن صاحبها يصور شخصيته كما يراها هو لا كما يراها غيره من الناس ، ولا كما هي في ذاتها . ذلك أن شخصية المرء متعددة الحوانب ، وذكر بعضها دون ذكر بعضها الآخر يغير منها . ومن جهة أخرى قد يضيف المرء إلى نفسه صفات ليست فيه ، وقد يغالى في قيمة بعض الصفات ، وقد يخني بعض الحلال . ومما نشهده في سيرة ابن سينا عظيم اعتداده بنفسه ، ومقدرته الخارقة على إدراك جميع العلوم في أقصر وقت.

فلما رأى المؤرخون أن ابن سينا أملى سيرة حياته ، ثم أكملها تلميذه الجوزجانى ، لم يُعن أحد بعد ذلك بالبحث عن سيرته ، ولذلك لا نجد شيئاً جديداً خلاف هذه السيرة المعروفة . وليس فى هذه الرسالة التى ننشرها الآن جديد لم يذكر فى المصادر السابقه التى أشرنا إليها .

صاحب هذه الرسالة المعروفة باسم «النكت في أحوال الشيخ أبى على ابن سينا » هو يحيى بن أحمد الكاشى ، كتبها عام ٧٥٤ هجرية . ولم نقع على ترجمة الكاشى ، ولعله من طلاب العلم والحكمة ، اطلع على مؤلفات ابن سينا ، وأعجب بما فيها من فلسفة ، ثم نقل سيرته المعروفة وجعلها كتاباً على حدة سماه النكت في أحوال الشيخ.

وقد راجعت هذه الرسالة على عيون الأنباء وأخبار الحكماء، وذكرت ما بينها من فروق فى الهامش ، وهى فروق لا تتعدى اللفظ الناقص أو الزائد ، أو العبارة الناقصة أو الزائدة .

وتشمل هذه الترجمة الأقسام الثلاثة الأولى مما أورده ابن أبي أصيبعة نعنى كلام ابن سينا عن نفسه ، ثم ما أكمله الجوزجاني ، ثم ثبتا بأسهاء مؤلفاته .

ويزعم الكاشى في عبارته أنه قد « اجتهدت في تحصيل ما صنفه غيره ، وأثبت في هذا الفهرست ما وجدته مضافاً إلى ما ذكره الشيخ أبو عبيد ما يقارب تسعين تصنيفاً ، وتفصيله هكذا » . والواقع أن الكاشى قد نقل هذا الفهرست البالغ اثنتين وتسعين رسالة عن عيون الأنباء والدليل على ذلك هو التزام الترتيب الدقيق في سرد المؤلفات . إلا أنه وقع بعض الاختلاف بين القائمتين ، أولا في زيادة أو نقص بعض عنوان الكتب ، وثانياً في اضطراب ترتيب الرسائل مثل أرقام ٣١،٣٠،٢٩ ، وثالثاً زيادة للرسالة رقم ٤٧ عند الكاشى وهي بعنوان « مقالة في خطأ من قال إن الكمية جوهرية » ، ورابعاً زيادة عشر رسائل في عيون الأنباء لأن عدد الكتب التي ذكرها تبلغ ١٠٠٢ .

ونكت الكاشى رسالة وحيدة مخطوطة ، توجد على هامش مجموعة من الرسائل أولها نزهة الأرواح للشهزورى . وتوجد هذه الرسائل باستنبول تحت رقم ١٤٤٧، وهي مصورة بمكتبة جامعة فؤاد الأول تحت رقم ١٤٤٧. ورسالة النكت على هامش نزهة الأرواح للشهرزورى ، بخط مائل ، وهي من ورقة ٦٥ ظ إلى ٧٠ و ، وبأرقام جديدة من صحفحة ٧٨ إلى ٨٧. وهذا تفسير الرموز الموجودة بالهامش .

ص = ابن أبي أصيبعة ، ق = القفطي

نكت فى أحوال الشيخ الرئيس أبى على بن سينا

بشمالة الحجرا الحيمن

نكت جمعها الشيخ أبو عبيد عبد الواحد الجوزجاني في أحوال الشيخ الرئيس حجة الحق أبي على بن عبد الله بن سينا رضى الله عنه وتواريخه المعروف بسركدشت

قال أبو عبيد : حدثني الشيخ الرئيس أبو على قال :

كان والدى رجلا من أهل بلخ ، وانتقل منها إلى بخارى فى أيام الأمير نوح بن منصور ، واشتغل بالتصرف . وتولى العمل فى أثناء أيامه بقرية من ضياع بخارى يقال لها خَرْمَيَثْنَ (٧٩ – 66) وهى من أمهات القرى بتلك الناحية ، وبقربها قرية يقال لها أفشنَه ، فتزوج أبى منها بوالدتى ، وقطن بها وسكن ، وولدت أنا فيها ، ثم ولد أخى . ثم انتقلنا إلى بخارى وأحضر لى

⁽٦) فى طبقات الأطباء لابن أبى أصيبعة : الشيخ الرئيس ابن سينا هو أبو على الحسين بن عبد الله بن الحسين بن على بن سينا ، وهو و إن كان أشهر من أن يذكر ، وفضائله أشهر من أن تصطر ، فإنه قد ذكر من أحواله ، ووصف من سيرته ما يغى غيره عن وصفه . ولذلك أننا نقتصر من ذلك على ما قد ذكره هو عن نفسه ، وعلى ما وصفه أبو عبيد الجوز جانى صاحب الشيخ أيضاً من أحواله . وهذا جملة ما ذكره الشيخ الرئيس عن نفسه ، نقله عنه أبو عبيد الجوز جانى . قال الشيخ الرئيس :

وفى آخبار الحكماء للقفطى : أبو على ابن سينا الشيخ الرئيس ، وإنما ذكرته ها هنا لأنكنيته أشهر من اسمه . سأله رجل من تلاميذه عن خبره ، فأملى عليه ما سطره عنه ، وهو أنه قال :

⁽٧) كان والدى : إن أبي كان ص ،ق ١١ الأمير : ساقطة من ص ، ق .

⁽٨-٧) من ضياع بخارى يقال لها خرميثن : يقال لها خرميثن من ضياع بخارى ص ، ق

⁽۱۰–۱) بتلك الناحية : ساقطة من ص ، ق (۱۰) فتروج : وتروج ص ، ق اا أبي منها بوالدتى: أمى منها بها ق (۱۱) وسكن ساقطة : من ق اا أنا فيها : منها بها ص ، ق . اا مُ ولد ت ص ؛ وولد ق اا وأحضر لى : وأحضرت ص ، ق .

معلم القرآن ومعلم الأدب ، وكملت العشر من العمر ، وقد أتيت على القرآن وعلى من الأدب، حتى [كان] يقضى منى العجب .

وكان أبى ممن أجاب داعى المصريين ، ويعد من الإسماعيلية ؛ وقد سمع منهم ذكر النفس والعقل على الوجه الذى يقواونه ويعرفونه هم ، وكذلك أخى ، وكانوا ربما تذاكروا ذلك بينهم ، وأنا أسمعهم وأدرك ما يقولونه ولا تقبله نفسى ؛ وابتدأوا يدعونني إليه ، ويجرون على ألسنهم ذكر الفلسفة والهندسة وحساب الهند . ثم كان يوجهني إلى رجل يبيع البقل ، قيسم بحساب الهند ، فكنت أتعلم منه .

ثم وصل إلى بخارى أبو عبد الله الناتلى ، وكان يدّعى التفلسف ، فأنزله أبى دارنا ، واشتغل بتعليمى . وكنت قبل قدومه أشتغل بالفقه والتردد فيه إلى إسماعيل الزاهد ، وكنت من أحزم السائلين ، وقد ألفتُ طرق المطالبة

⁽١) وكملت : وأكملت ص .

⁽٢) كان : زيادة عند ص ، ق

⁽ه) تذاكروا: تذاكرا ق ١١ ذلك ساقطة من ص ، ق ١١ أسمعهم: أسمع مهما ق ١١ يقولونه: يقولانه ق (٦) ولا تقبله نفسى : ساقطة من ق ١١ وابتدوا يدعونى : وابتدوا يدعونى : + أيضاً ص ، ق ١١ ويجرون : ويجريان ق ١١ ألسنهم : لساهما ق يدعونى ق ١١ ثم كان : وأخذ ص؛ وأخذ والدى ق ١١ رجل : + كان ص ، ق ١١ قيم : ويقوم ص ، ق

⁽ ٨) فكنت أتعلم منه : حتى أتعلمه منه ص ؛ حتى أتعلم منه ق .

 ⁽٩) وصل : جاء ص ، ق ١١ التفليف : الفليفة ق ؛ المتفليف ص ١١ فأنزله : وأنزله
ص ، ق .

⁽۱۰) واشتغل بتعلیمی وکنت قبل قدومه : رجاء تعلمی منه وقبل قدومه کنت ص ، ق

⁽١١) أحزم : أجود ص ؛ خيرة ق اا الــائلين : الــالكين ص .

ووجوءَ الاعتراض على المجيب ، على الوجه الذي جرت عادة القوم به .

ثم ا بتدأت بقراءة كتاب إيساغوجى على الناتلى ؛ فلما ذكر حد الجنس من أنه : المقول على كثيرين مختلفين بالنوع فى جواب ما هو، فأخذته فى تحقيق هذا بما لم يسمع بمثله ، وتعجب منى كل العجب . وكان أى مسألة قالها تصورتها خيراً منه ، وحذر والدى من شغلى بغير العلم ، حتى قرأت ٥ ظواهر المنطق عليه ، وأما دقائقه فلم يكن عنده منه خبر .

ثم أخذت أقرأ الكتب على نفسى، وأطالع الشروح ، حتى أحكمت علم المنطق . فأما كتاب أوقليدس ، فإنى قرأت عليه من أوله خمسة أشكال أو ستة ، ثم توليت بنفسى حل بقية الكتاب بأجمعه .

ثم انتقلت إلى المجسطى ؛ ولما فرغت من مقدماته ، وانتهيت إلى ١٠ الأشكال الهندسية ، قال لى الناتلى : تول قراءتها ، وحلها بنفسك ، ثم اعرضها على "، لأبين لك صوابه من خطئه . وما كان الرجل يقوم بالكتاب ، فحلته ، فكم من شكل ما عرفه إلا حين عرضته عليه ، وفهمته إياه .

⁽٢) بقراءة كتاب : بكتاب ص ، ق اا فلها : ولما ص ، ق .

⁽٣) من : ساقطة من ص ، ق ١١ فأخذته : فأخذت ص ، ق .

⁽ ٤) هذا : + الحد ص ، ق

⁽ ه) قالها تصورتها : قالها لى أتصورها ص ، ق .

⁽ ٤ – ه) وكان أى مسألة . . . بغير العلم : وحذر والدى من شغلى بغير العلم وكان أى مسألة قالها لى أتصورها خيراً منه ص ، ق .

⁽٦) منه خبر : منها خبر ق ؛ منها خبرة ص .

⁽ ٨) فأما : وكذلك ص ، ق ١١ فإنى قرأت : فقرأت ص ، ق .

⁽ ٩) ستة : + عليه ص ، ق ١١ بنفسي : ساقطة من ص ، ق ١١ بأجمعه : بأسره ص ، ق.

⁽ ۱۲-۱۱) اعرضها على : اعرض على ما تقرؤه ق .

⁽١٣) فحللته : أخذت أحل ذلك الكتاب ص ، ق اا شكل : + مشكل ق اا إلا حين : إلى وقت ما ص ؛ إلا وقت ق .

ثم فارقنى الناتلى متوجهاً إلى كُرُوكانج ؛ واشتغلت أنا بتحصيل الكتب من الفصوص والشروح من الطبيعيات والإلهيات ، وصارت أبواب العلم تنفتح على .

ثم رغبت فى علم الطب ، وقرأت الكتب المصنفة فيه . وعلم الطب ليس من العلوم الصعبة ، فلذلك برزت فيه فى أقل مدة ، حتى بدأ فضلاء الأطباء يقرءون على علم الطب . وتعهدت المرضى فانفتح على من أبواب المعالجات المصنفة من التجربة ما لا يوصف . وأنا مع ذلك مشغول بالفقه وأناظر فيه ، وأنا . يومئذ من أبناء ست عشرة سنة .

ثم توفرت على العلم والقراءة سنة ونصفاً ، فأعدت قراءة المنطق ، وجميع أجزاء الفلسفة . ولم أنم فى هذه المدة ليلة واحدة بطولها ، ولا اشتغلت بالنهار بغيره ، وجمعت بين يدى ظهوراً فكل حجة كنت أنظر فيا أثبته من مقدمات قياسية ، وترتيبها ، وما عساها تنتج ، وأراعى شروط

⁽٢) الطبيعيات والإلهيات: الطبيعي والإلهي ص، ق.

^(؛) وقرأت : وصرت أقرأ ص ، ق .

⁽ ه) فلذلك : فلا جرم أنى ص ، ق .

⁽٦) الأطباء: الطب ص، ق.

⁽٧) المصنفة : المقتبسة ص ، ق اا مشغول بالفقه : اختلف إلى الفقه ص ، ق .

⁽ ٨) يومئذ : في هذا الوقت ص ، ق .

⁽١٠) ولم أنم في هذه المدة : وفي هذه المدة ما نمت ص ، ق .

⁽١١) بالنهار : في النهار ص ، ق .

⁽١٢) فيها أثبتته من مقدمات : فيها أثبت مقدمات ص ، ق اا وترتيبها وما : ورتبتها في تلك الظهور ثم نظرت فيها ص ، ق .

١.

مقدماتها حتى تتحقق لى تلك المسألة . والذى كنت أتحير فيه من المسائل ، ولم أظفر بالحد الأوسط فى القياس ، أتردد بسبب ذلك إلى الجامع ، وأصلى وأبنهل إلى مبدع الكل ، حتى يتضح لى المنغلق منه ، ويسهل المتعسر ؛ وأرجع بالليل إلى دارى ، وأحضر السراج بين يدى ، وأشتغل بالقراءة والكتابة فهما غلبنى النوم ، أو شعرت بضعف ، عدلت إلى شرب قدح من الشراب لكيما تعود إلى قوتى ، ثم أرجع إلى القراءة . ومهما أخذنى أدنى نوم ، كنت أرى تلك المسائل بأعيانها فى نومى واتضح لى كثير من المسائل فى النوم ولم أزل كذلك حتى استحكم معى جميع العلوم ، ووقفت عليها بحسب الإمكان الإنسانى ؛ وكل ما علمته فى ذلك الوقت ، فهو كما علمته ، لم أزدد إلى اليوم فيه شيئاً ، حتى أحكمت العلم المنطقى والطبيعى والرياضى . وانتهيت وانتهيت (٥٠٠ – 66) إلى العلم الإلمى ، وقرأت كتاب ما بعد الطبيعة فلم أفهم ما فيه ، والتبس على غرض واضعه ، حتى أعدت قراءته أربعين

⁽١) مقدماتها : مقدماته ص ، ق اا لى : + حقيقة ق ؛ + حقيقة الحق في ص .

⁽ ۱ – ۳) والذى . . . المتعسر : وكلها كنت أتحير في مسألة ولم أكن أظفر بالحد الأوسط في قياس ترددت إلى الجامع وصليت وابتهلت إلى مبدع الكل حتى فتح لى المنغلق وتيسر المتعسر ص ، ق .

^(؛) وأرجع : وكنت أرجع ص ، ق ١١ وأحضر : وأضع ص ، ق .

⁽٢) لكيما : ريثًا ص ، ق .

⁽ ٧) كنت أرى تلك المسائل بأعيانها فى نومى : كنت أحلم بتلك المسائل بأعيانها ص ، ق . اا واتضح لى كثير من المسائل اتضح لى وجوهها فى المنام ، ص ، ق (٨) و لم أزل كذلك : وكذلك ص .

⁽ ٩) كما علمته : + الآن ص ، ق .

⁽١٠) شيئاً : ساقطة من ص ١١ العلم المنطق : علم المنطق ص ، ق .

⁽١١) وانتهيت : ثم عدلت ص ؛ ثم عدت ق .

⁽١٢) فلم أفهم : فا كنت أفهم ص ، ق .

مرة ، وصار لى محفوظاً ، وأنا لا أفهمه ، ولا المقصود به ؛ وأيست من نفسى وقلت : هذا كتاب لاسبيل إلى فهمه . فحضرت يوماً وقت العصر في الوراقين ، فتقدم دلال بيده كتاب ينادى عليه ، فعرضه على " ، فرددته رد" متبرم معتقد ألا فائدة في هذا العلم . فقال لى : اشتره فصاحبه معتاج إلى ثمنه ، وهو رخيص وأبيعكه بثلاثة دراهم ؛ فاشتريته ، فإذا هو كتاب أبى نصر الفارابي في أغراض كتاب ما بعد الطبيعة . ورجعت إلى دارى ، وأسرعت قراءته ، فانفتح على " في الوقت أغراض خلك الكتاب ، لأنه قد صار لى محفوظاً على ظهر القلب ؛ وفرحت بذلك ، وتصدقت في اليوم الثاني بشيء كثير على الفقراء ، شكراً لله تعالى .

واتفق لسلطان الوقت ببخاری ، وهو نوح بن منصور ، مرض تحییر الأطباء فیه . وقد کان اشتهر اسمی بینهم بالتوفر علی العلم والقراءة ،

⁽١) وأنا : + مع ذلك ص ، ق .

⁽ ٢) فحضرت يوماً : وإذا أنا في يوم من الأيام حضرت ص ، ق (٣) فتقدم دلال بيده كتاب : وبيد دلال مجلد ص ، ق .

⁽⁴⁻ه) اشره . . . دراهم : اشتر منى هذا فإنه رخيص أبيعكه بثلاثة دراهم وصاحبه محتاج إلى ثمنه ص ، ق .

⁽٦) أن : لأن ص ، ق .

⁽۷) داری : بیتی ص ، ق .

⁽ ٨) لأنه قد صار : بسبب أنه كان ص .

⁽ ٩) اليوم الثانى : ثانى يومه ص ، ق .

⁽١٠) واتفق . . . تحير : وكان سلمًان بخارى فى ذلك الوقت نوح بن منصور واتفق له مرض تلج ص ، ق . ١١ تحير : حار القفطى طبعة مصر

⁽١١) وقد كان اشهر اسمى : وكان اسمى اشهر ص ، ق اا العلم : ساقطة من ص ، ق .

فأجروا ذكرى بين يديه ، وسألوه إحضارى ؛ فحضرت وشاركتهم في مداواته وتوسمت بخدمته . وسألته يوماً الإذن لى في الدخول إلى دار كتبهم ، ومطالعتها ، وقراءة ما فيها ، فأذن لى . ودخلت إلى دار ذات بيوت كثيرة في كل بيت صناديق كتب منضدة بعضها على بعض، فني بيت منها كتب العربية والشعر ، وفي آخر الفقه ، وكذلك في كل بيت علم مفرد . فطالعت فهرست كتب الأوائل ، وطلبت ما احتجت إليه . ورأيت من الكتب ما لم يقع اسمه إلى كثير من الناس ، ولم أكن رأيته قبل ذلك ، ولا رأيته أيضاً من بعد . فقرأت تلك الكتب وظفرت بفوائدها ، وعرفت مرتبة كل رجل في علمه . فلما بلغت ثمانية عشرة سنة من عمرى ، فرغت من هذه العلوم كلها ؛ وكنت إذ ذاك للعلم أحفظ ، ولكنه اليهم معى أنضج ، وإلا فالعلم واحد لم يتجدد لى شيء بعد .

وكان فى جوارى رجل يقال له أبو الحسين العروضى ، فسألنى أن أصنف له كتاباً جامعاً فى هذا العلم ، فصنفت له المجموع ، وسميته باسمه ، وأتيت فيه على سائر العلوم سوى العلم الرياضى ، ولى إذ ذاك إحدى وعشرون

⁽٢) وسألته : فسألته ص ، ق ١١ الدخول إلى : دخول ص ، ق

⁽٣) فيها: + من كتب الطب ص، قاا ودخلت إلى دار: ودخلت داراً ص؛ فدخلت داراً ق .

⁽ ٤) فني : في ص ، ق .

⁽ ه) بيت + كتب ص ، ق .

⁽١) إليه: + منها ص.

 ⁽ ٧) الناس : + قط ص ، ق اا ولم أكن : وما كنت ص ؛ وما ق

⁽ ٩) ثمانية : ثمان ص ، ثماني ق .

⁽١١) شيء بعد : بعده شيء ص ، ق .

⁽١٢) أصنف : أؤلف ق

⁽۱۳) باسمه : به ص ، ق .

⁽١٤) العلم: ساقطة من ص .

سنة . وكان فى جوارى أيضاً رجل يقال له أبو بكر البرقى ، خوارزمى المولد، فقيه النفس، متوجه فى الفقه والتفسير والزهد ، ماثل إلى هذه العلوم، فسألنى شرح الكتب ، فصنفت له كتاب الحاصل والمحصول فى قريب من عشرين مجلدة . وصنفت له فى الأخلاق كتاباً سميته كتاب البر والإثم ، وهذان الكتابان لا يوجدان إلا عنده ، فإنه لم يعر أحداً ينتسخ منه .

ثم مات والدى ، وتصرفت بى الأحوال ؛ وتقلدت شيئاً من أعمال السلطان ، ودعتنى الضرورة إلى الإخلال ببخارى والانتقال إلى كركانج ؛ وكان أبو الحسين السهلى المحب لهذه العلوم بها وزيراً ، وقدمت على الأمير بها ، وهو على بن مأمون ؛ وكنت إذ ذاك على زى الفقهاء بطيلسان وتحت الحنك ، فرتبوا لى مشاهرة تقوم بكفاية مثلى .

ثم دعت الضرورة إلى الانتقال إلى نسا ؛ ومنها إلى باورد ؛ ومنها إلى طوس ؛ ومنها إلى جُرْجان . وكان طوس ؛ ومنها إلى جَرُها ألى جَاجَرُم رأس حد خراسان ؛ ومنها إلى جُرْجان . وكان قصدى الأمير قابوس ، فاتفق فى أثناء ذلك أخذ قابوس وحبسه فى بعض القلاع وموته هناك . ثم مضيت إلى د هيستان ؛ ومرضت بها مرضاً صعباً ، وعدت

⁽١) سنة : + من عمري ص ، ق .

⁽ ۲) متوجه : متوحد ص ، ق .

⁽٣) الكتب : + له ق .

⁽ه) فإنه لم : فلم ص ، ق اا منه : منهما ص ، ق .

⁽٧) الإخلال: الارتحال عن ق.

⁽ ٨) على : إلى ص ، ق .

⁽١٠) فرتبوا : فأثبتوا ص ، ق ١١ تقوم : دارة ص .

⁽١٢) طوس : + ومنها إلى شقان ومنها إلى سمنقان ص ، ق .

⁽۱۳) ذلك : هذا ص ، ق .

منها إلى جرجان ، واتصل أبو عبيد الجوزجاني بي ، وأنشدت في حالى قصيدة فيها البيت القائل

لما عظمت فايس مصر واسعى لما غلا ثمنى عدمت المشترى قال الشيخ أبو عبيد: فهذا ما حكاه لى الشيخ من لفظه ، ومن هذا ما شاهدته أنا من أحواله والله الموفق . كان بجرجان رجل يقال له أبو محمد الشيرازى يحب هذه العلوم ، وقد اشترى للشيخ داراً فى جواره ، وأنزله فيها ؛ (٨١ – 67) وكنت أنا أختلف إليه كل يوم فأقرأ المجسطى وأستملى المنطق . وصنف لأبى محمد الشيرازى كتاب المبدأ والمعاد ، وكتاب الأرصاد الكلية ؛ وصنف هناك كتباً كثيرة كأول القانون ، ومختصر المجسطى ، وكثيراً من الرسائل . ثم صنف فى أول الجبل باقى كتبه . ثم انتقل إلى الرى ، واتصل ١٠ بخدمة السيدة وابنها مجد الدولة ، وعرفوه بسبب كتب وصلت معه تتضمن تعريف قدره . وكان بمجد الدولة إذ ذاك غلبة السوداء ؛ وصنف هناك كتاب

⁽١) منها : ساقطة منص ، ق اا واتصل : فاتصل ص اا . وأنشدت : وأنشأت ص ، ق

⁽٢) البيت : بيت ص ق .

^(؛) قال الشيخ أبو عبيد : قال أبو عبيد الجوزجاني صاحب الشيخ الرئيس ص ، ق .

⁽٤ – ٥) فهذا ما حكماه . . . الموفق : فهذا ما حكى لى الشيخ من لفظه ، وُمن ها هنا شاهدت أنا من أحواله ص ؛ إلى ها هنا انتهى ما حكماه الشيخ عن نفسه قال : ومن هذا الموضع أذكر أنا ما شاهدته من أحواله فى حال صحبتى له ، وإلى حين انقضاء مدته ، والله الموفق . قال : ق .

⁽٦) فيها : بها ص ، ق .

 ⁽ ٧) وكنت أنا : وأنا ص ، ق اا إليه : + في ص ، ق اا المنطق : + فأملى على المختصر الأوسط في المنطق ص ، ق .

⁽۱۰) أول : أرض ص ، ق اا باق : بقية ص ، ق اا كتبه : في ص ، ق بيان بفهرست كتبه ، وعددها ٤٧ .

⁽١٢) السوداء : + واشتغل بمداواته ص ، ق .

المعاد . وأقام بها إلى أن قصدها شمس الدولة ؛ بعد قتل هلال بن بدر ابن حسنويه ، وهزيمة عسكر بغداد .

ثم اتفقت له أسباب أوجبت خروجه إلى قزوين ، ومنها إلى همذان ، والتصاله بخدمة كذبانويه ، والنظر في أسبابها .

م أتفق معرفة شمس الدولة وإحضاره مجلسه ، بسبب قولنج كان قد أصابه ، وعالجه حتى شفاه الله ؛ وفاز من تلك المجالس بخلع كثيرة ؛ ورجع إلى داره بعد ما أقام هناك أربعين يوماً بلياليها ، وصار من ندماء الأمير .

ثم اتفق نهوض الأمير إلى قرمسين لحرب عناز ، وخرج الشيخ في خدمته ، ثم توجه نحو همذان منهزماً راجعاً .

ثم سألوه تقلد الوزارة فتقلدها . ثم اتفق تشويش العسكر عليه ، وإشفاقهم منه على أنفسهم ، فكبسوا داره ، وأخذوه إلى الحبس ، وأغاروا على أسبابه ، وأخذوا جميع ماكان يملكه وساموا الأمير قتله ، فامتنع عن قتله ، وعدل إلى نفيه من المملكة ، طلباً لمرضاتهم . فتوارى الشيخ في دار أبي سعد بن دخدوك أربعين يوماً ؛ فعاود القولنج الأمير شمس الدولة ، وطلب الشيخ ، فحضر مجلسه ، واعتذر الأمير إليه بكل

⁽١) قصدها: قصد ص ، ق .

⁽٣) له : ساقطة من ص ، ق أا أوجبت : + الضرورة لها ص ، ق .

⁽٦) الله : + تعالى ق أا تلك المجالس : ذلك المجلس ص ، ق .

⁽١٢) وساموا : وسألوا ص (١٣) عن قتله: منه ص ، ق اا من المملكة : عن الدولة ص ، ق (١٤) الشيخ في دار : في دار الشيخ ص ، ق .

⁽١٤ – ١٥) القولنج الأبير شمس الدولة : الأمير شمس الدولة القولنج ص ؛ الأمير شمس الدولة علة القولنج ق .

⁽١٥) واعتذر ص

الاعتذار ، فاشتغل بمعالجته ، وأقام عنده مكوما مبجلا ، وأعيدت الوزارة إليه ثانياً .

ثم سألته أنا شرح كتب أرسطوطاليس فذكر أنه لا فراغ له إلى ذلك في ذلك الوقت ، ولكن إن رضيت منى بتصنيف كتاب أورد فيه ما صح عندى من هذه العلوم ، بلا مناظرة مع المخالفين ، ولا الاشتغال بالرد عايهم ، فعلت ذلك ؛ فرضيت به .

فابتدأ بالطبيعيات من كتاب سماه كتاب الشفاء . وكان قد صنف الكتاب الأول من القانون . فكان يجتمع كل ليلة فى داره طلبة العلم ، وكنت أقرأ من الشفاء نوبة ، وكان يقرأ غيرى من القانون نوبة ، فإذا فرغنا حضر المغنون على اختلاف طبقاتهم ، وهبئ مجلس الشراب بآلاته ، وكنا نشتغل به . وكان التدريس بالليل لعدم الفراغ بالنهار ، خدمة للأمير . فقضينا على ذلك زمناً .

ثم توجه شمس الدولة إلى الطارم لحرب أميرها ؛ وعاوده القولنج في قرب ذلك الموضع ، واشتدت علته ، وانضاف إليه أمراض أخر جلبها سوء تدبيره ، وقلة قبوله من الشيخ ، فخاف العسكروفاته ، فرجعوا به طالبين ١٥ همذان في المهد ، فتوفي في الطريق .

⁽٢) ثانياً: + قال أبو عبيد الجوزجاني ق .

^(۽) ولکن : + قال ق .

⁽ه) الاشتغال: اشتغال ص، ق.

⁽٧) كتاب سهاه : ساقطة من ق .

⁽ ۸) فكان : وكان ص ، ق .

⁽ ٩) نوبة : ساقطة من ص أا يقرأ : يقرىء ص .

⁽١٣) الطارم: طارم ص، ق أا أميرها: الأمير بها ص، ق. أا وعاوده: وعاودته علة ق أا في قرب: قرب ص، ق (١٤) واشتدت علته: واشتد عليه ص أا إليه: إلى ذلك ص، ق.

⁽١٥) قبوله : القبول ص ، ق .

⁽١٦) الطريق: + في المهد ص.

ثم بويع ابن شمس الدولة ، وطلبوا استيزار الشيخ ، فأبي عليهم . وكان علاء الدولة يطلب خدمته سراً ، والمصير إليه ، والانضام إلى جانبه . وأقام في دار أبي غالب العطار متواريا . وطلبت منه إتمام كتاب الشفاء ، فاستحضر أبا غالب ، وطلب منه الكاغد والمحبر فأحضرهما . وكتب الشيخ في قرب عشرين جزءا مقدار النمن رءوس المسائل ، وبتى فيه يومين حتى كتب رءوس المسائل كلها ، بلا كتاب يحضره ، ولا أصل يرجع إليه ، بل من حفظه وظهر قلبه . ثم ترك تلك الأجزاء بين يديه ، وأخذ الكاغد ، فكان ينظر في كل مسألة ، ويكتب شرحها . فكان يكتب كل يوم خسين ورقة . وأتى على جميع الطبيعيات والإلهيات ، ما خلاكتاب الحيوان . وابتدأ بالمنطق ، وكتب منه جزءا .

ثم اتهمه تاج الملك بمكاتبة علاء الدولة، وأنكر عليه ذلك ، وحث في طابه، فدل عليه بعض أعدائه، فأخذوه وحملوه إلى قلعة يقال لها فرَّد جَان . وأنشد هناك قصيدة منها :

دخولى باليقين كما تراه وكل الشك فى أمر الخروج وبتى فيها أربعة أشهر .

10

⁽١) استيزار: أن يستوزر ق . (٢) وكان : وكاتب ص ، ق اا جانبه : جوانبه ص .

⁽ ٤) منه : ساقطة من ص اا والمحبر : والمحبرة ص ، ق .

⁽ه) مقدار : على ص، ق.

⁽ v) وظهر : وعن ظهر ص ، ق ١١ ترك : + الشيخ ص ، ق .

⁽ ٨) فكان يكتب + في ق .

⁽ ٩) وأتى : حتى أتى ص ، ق .

⁽١٠ – ١٠) كتاب الحيوان : كتابي الحيوان والنبات ، ق .

⁽١١) وأنكر : فأنكر ص ، ق .

⁽١٢) وحملوه : وأدوه ص ، ق (١٣) وأنشأ ص ، ق .

ثم قصد (٨٢ – 67) علاء الدولة همذان ، فأخذها . وانهزم تاج الملك ، ومر إلى تلك القلعة بعينها . ثم رجع علاء الدولة عن همذان ، وعاد تاج الملك بن شمس الدولة إلى همذان ، واستصحب الشيخ معه ، ونزل فى دار العلوى ، واشتغل بتصنيف المنطق من كتاب الشفاء . وكان قد صنف بالقلعة كتاب الحداية ، ورسالة حى بن يقظان ، وكتاب القولنج . وأما الأدوية القلبية فإنما صنفها أول وروده همذان .

وكان تقضى على هذا زمان ، وتاج الملك فى أثناء هذا يمنيه بمواعيد جميلة . ثم عزم الشيخ على التوجه إلى أصفهان ، فخرج متنكراً ، وأنا معه وأخوه فى زى الصوفية ، إلى أن وصلنا إلى طبران على باب أصفهان ، بعد أن قاسينا شدائد فى الطريق ، فاستقبلنا أصدقاء الشيخ ، وندماء ، الأمير علاء الدولة وخواصه ، وحمل إليه الثياب والمراكب الخاصة ، وأنزل فى محلة يقال لها كون كنبد ، فى دار عبد الله بن بابى ، وفيها من وأنزل فى محلة يقال لها كون كنبد ، فى دار عبد الله بن بابى ، وفيها من الآلات والفرش ما يحتاج إليه ؛ وصادفه من مجلسه الإكرام والإعزاز الذى يستحقه مئله .

ثم رسم الأمير علاء الدولة ليالى الجمعات مجلس النظر بين يديه ، ١٥

⁽١) فأخذها : وأخذها ص ، ق .

 ⁽٣) بن شبس: وابن شبس ص، ق ١١ واستصحب الشيخ معه: وحملوا معهم الشيخ إلى
هذان ص، ق.

⁽ ٤) واشتغل : + هناك ق ، ص .

⁽ه) الهداية: الهدايات ص.

⁽٦) وروده : + إلى ص ، ق .

⁽ ٨) عزم الشيخ على : عن الشيخ ص ، ق .

⁽ ٩) وأخوه : + وغلامان معه ص ، ق .

⁽١٠) فاستقبلنا: فاستقبلته الأصدقاء ق.

⁽۱۲) كون كنيد : كون كنيذ ق .

⁽١٣) إليه : + وحضر مجلس علاء الدولة ص اا وصادفه : فصادف ص ، ق .

فحضره سائر العلماء على اختلاف طبقاتهم ، والشيخ في جملتهم ، فما كان يطاق في شيء من العلوم .

واشتغل بأصفهان بتتميم كتاب الشفاء ، ففرغ من المنطق والمجسطى . وكان قد اختصر أوقليدس والأرثماطيقي والموسيقى ؛ وأورد في كل كتاب من الرياضيات زيادات رأى أن الحاجة إليها داعية . أما في المجسطى من علم فأورد عشرة أشكال في اختلاف المنظر ، وأورد في آخر المجسطى من علم الهيئة أشياء لم يسبق إليها . وأورد في أوقليدس شبها ، وفي الأرثماطيقي خواص حسنة ، وفي الموسيقي مسائل غفل عنها الأولون . وتم كتاب الشفاء ما خلاكتابي النبات والحيوان ، فإنه صنفهما في السنة التي توجه فيها علاء الدولة إلى سابورخواست في الطريق . وصنف أيضاً في الطريق كتاب النجاة .

واختص بعلاء الدولة وصار من ندمائه ، إلى أن عزم علاء الدولة على قصد همذان . وخرج الشيخ في الصحبة ، فجرى ليلة بين يدى علاء الدولة ذكر الخلل الحاصل في التقاويم المعمولة بحسب الأرصاد القديمة . فأمر الأمير الشيخ برصد هذه الكواكب ، وأطلق من الأموال ما يحتاج إليه ، وابتدأ الشيخ به . وولاني اتخاذ آلاتها ، واستخدام صناعها ، حتى ظهر كثير من المسائل . وكان يقع الخلل في أمر الأرصاد لكثرة

⁽١) فحضره : بحضرة ص ، ق ١١ والشيخ + أبو على ق .

⁽٣) ففرغ : وفرغ ق .

⁽٦) من علم : في علم ص ، ق .

⁽ ٨) كتاب الشفاء : الكتاب المعروف بالشفاء ق .

⁽١٤) هذه : ساقطة من ق ١١ وأطلق : + له ص .

⁽١٦) وكان : فكان ص أا الأرصاد : الرصد ص ، ق .

الأسفار وعوائقها . وصنف الشيخ بأصفهان كتاب العلائي .

وكان من عجائب الشيخ أنى خدمته خمساً وعشرين سنة ، فما رأيته إذا وقع له كتاب مجدد ينظر فيه على الولاء ، بل كان يقصد المواضع الصعبة منه ، والمسائل المشكلة ، فينظر ما قاله مصنفه فيها ، فيتبين مرتبته في العلم ، ودرجته في الفهم . وكان الشيخ جالساً يوماً بين يدى الأمير ، وأبو منصور الجبائي حاضر، فجرى في اللغة مسألة تكلم الشيخ فيها بما حضره ، فالتفت أبو منصور إلى الشيخ وقال له : أنت فيلسوف وحكيم ، ولكن لم تفز من اللغة ما نرضي كلامك فيها . فاستنكف الشيخ من هذا الكلام ، وتوفر على درس كتب اللغة ثلاث سنين . واستدعى بكتاب تهذيب اللغة من خراسان ، من تصنيف أبى منصور الأزهرى . فبلغ الشيخ في اللغة طبقة قلما يتفق مثلها . وأنشد ثلاث قصائد ضمنها ألفاظاً غريبة في اللغة ، وكتب ثلاثة كتب : أحدها على طريقة ابن العميد ، والآخر على طريقة الصابي ، والآخر على طريقة الصاحب ، وأمر بتجليدها وإخلاق جلدها ؛ ثم أوعز الأمير بعرض تلك المجلدة على أبي منصور الجبائي ، وذكر : إنا ظفرنا بهذه ١٥ المجلدة في الصحراء وقت الصيد ، فيجب أن تتفقدها وتقول لنا ما فها .

⁽ ٢) عجائب : + أمر ص ، ق اا خدمته : صحبته وخدمته ص ، ق .

⁽ ه) يوماً : + من الأيام ص ، ق .

⁽٧) فالتفت : + الشيخ ق اا وقال له أنت : يقول إنك ص ، ق

⁽ ٨) تفز : تقرأ ص ، ق .

⁽۱۰) واستدعی بکتاب : واستهدی کتاب ص .

⁽١١) وأنشد : وأنشأ ص ، ق

⁽۱۵) بعرض : فعرض ص .

فنظر فيها أبو منصور، وأشكل عليه كثير مما فيها . فقال له الشيخ : ماتجهله من هذا الكتاب ، فهو مذكور في الموضع الفلاني من كتب اللغة (٨٣ – 68) وذكر له كتباً معروفة في اللغة كان الشيخ قد حفظ تلك الألفاظ منها . وكان أبو منصور مجزفاً فيا يورده من اللغة ، غير ثقة فيها . ففطن أن تلك الرسائل من تصنيف الشيخ ، وأن الذي حمله عليه ما جبهه به ذلك اليوم ، فتنصل واعتذر إليه . ثم صنف الشيخ كتاباً في اللغة سماه لسان العرب ، لم يصنف في اللغة مثله ، ولم ينقله إلى البياض . ثم توفى ، وبتي الكتاب على مسودته لايهتدى أحد إلى ترتيبه . وكان قد حصل تجارب كثيرة فيا باشر من المعالجات ، وعزم على تدوينها في كتاب القانون . من ذلك أنه تصدع مرة فتصور أن مادة تدوينها في كتاب القانون . من ذلك أنه تصدع مرة فتصور أن مادة

تريد النزول إلى حجاب رأسه ، وأنه لا يأمن ورماً يحصل فيه ، فأمر بإحضار ثلج كثير ، ودقه ولفه فى خرقة ، وغطى بها رأسه ، وفعل ذلك حتى قوى الموضع ، وامتنع عن حلول تلك المادة ، وعوفى .

ومن ذلك أن امرأة مسلولة بخوارزم أمرها أن لا تتناول شيئاً من

⁽١) ما: إن ما ص ؟ كل ما ق .

⁽ ه) ففطن : + أبو منصور ص ، ق .

⁽٦) ذلك : في ذلك ص ، ق .

⁽ ٨) ثم : حتى ص ، ق .

⁽٩) حصل: + للشيخ ص، ق ١١ باشر : باشره ص ، ق ١١ وعزم : عزم ص ، ق .

⁽١٠) القانون : + وكان قد علقها على أجزاء فضاعت قبل تمام كتاب القانون ص ، ق اا تصدع مرة : صدع يوماً ص ، ق .

⁽١٢) وغطى مها رأسه : وتغطية رأسه بها ص ، ق اا وفعل : ففعل ص ، ق .

⁽۱۳) حلول : قبول ص ، ق .

⁽١٤) أمرها : أمر لها ق .

الأدوية سوى جلنجبين السكر ، حتى تناولت على الأيام مقدار مائة من ً ، وشفيت .

وكان الشيخ قد صنف بجرجان المختصر الأصغر في المنطق ، وهو الذى وضعه بعد ذلك في أول النجاة ، ووقعت نسخة إلى شيراز ، ونظر فيها جماعة من أهل العلم هناك ، فوقعت لهم الشبهة في مسائل هنها ، وكتبوها على جزء . وكان القاضي بشيراز من جملة القوم ، فأنفذ بالجزء إلى أبي القاسم الكرماني صاحب إبراهيم بن بابا الديلمي المشتغل بعلم الباطن ، فأضاف إليه كتاباً إلى أبي القاسم ، وأنفذهما مع ركابي قاصد ، وسأله عرض الجزء على الشيخ ، وينجز جوابه فيه . فحضر الشيخ أبو القاسم في صائف عند اصفرار الشمس عند الشيخ ، وعرض . الشيخ أبو القاسم في صائف عند اصفرار الشمس عند الشيخ ، وعرض . عليه الكتاب والجزء ، فقرأ الكتاب ورده عليه ، وترك الجزء بين يديه ، والناس يتحدثون وهو ينظر فيه . ثم خرج أبو القاسم ؛ وأمرني الشيخ بإحضار البياض ، فعددت له خمسة أجزاء ، كل واحد عشرة أوراق

⁽١) جلنجبين : الجلنجبين ص .

⁽٢) وشفيت : + المرأة ص ، ق .

⁽ ہ) ونظر : فنظر ص ، ق .

⁽٦) وكتبوها : فكتبوها ص ، ق .

⁽ ٨) الباطن : التناظر ص ١١ فأضاف : وأضاف ص ١١ إلى : + الشيخ ص ، ق ا ا مع : على يدي ص ، ق .

⁽ ٩) وينجز : واستيجاز ص، واستنجاز ق اا جوابه : أجوبته ص، ق

⁽١٠–٩) فحضر . . . وعرض : فإذا الشيخ أبو القاسم دخل على الشيخ عند اصفرار الشمس في يوم صائف وعرض ص ، ق .

⁽١٣) البياض: + وقطع أجزاء منه ص، ق اا فعددت : فشددت ص، ق اا واحد : +مهما ص.

بالربع الفرعونى . وصلينا العشاء ، وقدم الشمع ، وأمرنا بإحضار الشراب ، وأجلسنى وأخاه ، وأمرنا بتناول الشراب ، وابتدأ هو بجواب تلك المسائل . وكان يكتب ويشرب إلى نصف الليل ، حتى غلبنى وأخاه النوم ، فأمرنا بالانصراف . وعند الصباح حضر رسوله يستحضرنى بحضرته ، وهو على المصلى ، وبين يديه الأجزاء الخمسة ، وقال: خذها وصر بها إلى الشيخ أبى القاسم الكرمانى ، وقل له : استعجلت فى الإجابة عنها لئلا يتعوق الركابى . فلما حملتها تعجب كل العجب ، وصرف الفيج ، وأعلمهم بهذه ، وصار الحديث تاريخاً بين الناس .

ووضع فى حال الرصد آلات ما سبق إليها ، وصنف فيها رسالة . و وضع أنا ثمان سنين مشغولا بالرصد ، وكان غرضى تبيين ما يحكيه بطليموس فى أرصاده .

وصنف الشيخ كتاب الإنصاف ، واليوم الذى قصد فيه السلطان مسعود أصفهان ، نهب عسكرُه رَحْلَ الشيخ ، وكان الكتاب فى جملته ، وما . وقف له على أثر .

وكان الشيخ قوى القوى كلها ، وقوة المجامعة من قواه الشهوانية أقوى

10

⁽١) وأمرنا : فأمر ص (٢) بتناول : بمناولة ق .

⁽ ٤) حضر رسوله يستحضرنى بحضرته: قرع الباب فإذا رسول الشيخ يستحضرنى فحضرته ص،ق

⁽٦) الإجابة : الأجوبة ص (٧) حملتها : حملته إليه ص ، ق .

⁽٧) الفيج رسول السلطان الذي يسمى على رجليه (المنجد) (٨) بهذه : + الحالة ص ، ق .

⁽١١) في أرصاده : عن قصته في الأرصاد فتبين لى بعضها ص ؛ عن نفسه في الأرصاد حتى بان لى بعضها ق .

⁽۱۲) قصد : قدم ص ، ق .

⁽۱٤) وقوة : وكانت قوة ص ، ق .

وأغلب ، ويشتغل به كثيراً ، فأثر في مزاجه . وكان يعتمد على قوة مزاجه حتى صار أمره في السنة التي حارب فيها علاء الدولة تاش فراش ، على باب الكرخ ، أصاب الشيخ القولنج . ولحرصه على البرء إشفاقاً من هزيمة يدفع إليها ، ولا يتأتى له المسير فيها مع المرض ، حقن نفسه في يوم واحد ثمان مرات ، فتقرح بعض أمعائه ، وظهر به سبحتج ، وأحوج إلى المسير مع علاء الدولة ، نحو إيذج بسرعة ، فظهر به هناك الصرع الذي يتبع القولنج . ومع ذلك فقد كان يدبر نفسه ويحتقن للسحج ولبقية القولنج ، فأمر يوماً باتخاذ دانقين بذر الكرفس في جملة الحقنة ، طلباً لكسر ريح القولنج . فطرح بعض بذر الكرفس في جملة الحقنة ، طلباً لكسر ريح القولنج . فطرح بعض خسة دراهم . لست أدرى أعمداً فعله أم خطأ لأني لم أك معه . فازداد السحج من حدة البذر . وكان يتناول المثر وديطوس لأجل الصرع ، فطرح بعض غلمانه فيه شيئاً من الأفيون ، وناوله إياه فأكله . وكان سبب بعض غلمانه فيه شيئاً من الأفيون ، وناوله إياه فأكله . وكان سبب

⁽١) ويشتغل به كثيراً : وكان كثيراً ما يشتغل به ص ، ق اا وكان : + الشيخ ص ، ق .

⁽٣) أصاب : إلى أن أخذ ص ، ق ١١ البرء : برئه ص ، ق .

⁽ه) مرات: كرات ص.

⁽ ٦) نحو إيذج بسرعة : فأسرعوا نحو إيذج ص ، ق . [و إيذج موضع في أعلى الأهواز]

⁽ ٨) ويحتقن السحج : ويحقن نفسه لأجل السحج ص ، ق ١١ دانقين : + من ص ، ق

⁽ ٩) الحقنة : ما يحتقن به وخلطه بها ص ، ق ١١ ريح القولنج : الرياح ص ١١ فطرح : فقصد ص ، ق .

⁽١٠) يتقدم : + هو ص ، ق ١١ بمعالجته : + وطرح ص ، ق .

⁽١١) أك : أكن ص ، ق .

⁽١٢) حدة : + ذلك ص ، ق . اا المثروديطوس : مثروذيطوس ق

⁽١٣-١٢) فطرح بعض غلمانه : فقام بعض غلمانه وطرح ص ، ق اا شيئاً : + كثيراً ص،ق

ذلك خيانتهم في مال كثير من خزائنه ، فتمنوا هلاكه ، ليأمنوا عاقبة أفعاله . ونقل الشيخ كما هو إلى أصفهان ، فاشتغل بتدبير نفسه ، وكان من الضعف بحيث لا يستطيع القيام ، فلم يزل يعالج نفسه ، حتى قدر على المشي ، وحضر مجلس علاء الدولة ، وهو مع ذلك لا يتحفظ ، ويكثر المجامعة ، ولم يبرأ من العلة كل البرء ، وكان ينتكس ويبرأ كل وقت .

ثم قصد علاء الدولة همذان وسار الشيخ معه ، فعاودته العلة في الطريق ، إلى أن وصل إلى همذان ، وعلم أن قوته سقطت ، وأنها لا تنى بدفع المرض . فأهمل مداواة نفسه وكان يقول : المدبر الذي كان ١٠ يدبر بدنى قد عجز عن التدبير . والآن فلا تنفع المعالجة . وبتى على هذا أياماً . ثم انتقل إلى جوار ربه .

ودفن بهمذان فى سنة ثمان وعشرين وأربعائة ، وكانت ولادته فى سنة سبعين وثلثمائة . وجميع عمره ثمانية وخمسون سنة . لقاه الله صالح أعماله بمنه وكرمه .

⁽٢) أنعاله: أعماله ص؛ أنعالم ق.

⁽٣) يستطيع : يقدر على ص ، ق

^(؛) وهو : ولكنه ص ، ق (ه) ويكثر : + التخليط في أمر ص ، ق ١١ وكان : فكان ص ، ق .

⁽۱۲ – ۱۲) ودفن . . . وكرمه : وكان عمره ثلاثاً وخمسين سنة ، وكان موته فى سنة ثمان وعشرين وأربعائة ، وكانت ولادته فى سنة خمس وسبعين وثلثائة . هذا آخر ما ذكره أبو عبيد من أحوال الشيخ الرئيس ؛ وقبره تحت السور من جانب القبلة من همذان . وقيل إنه نقل إلى أصفهان ، ودفن فى موضع على باب كونكنبد ص ؛ ودفن بهمذان ، وكان عمره ثمانيا وخمسين سنة ، وكان موته فى سنة ثمان وعشرين وأربعائة ق .

١.

10

وهذا فهرست جميع كتبه . أما ما ذكره الشيخ أبو عبيد الجوزجانى في تاريخ سيرته من فهرست كتبه فهو يقارب أربعين تصنيفا . وقد اجتهد [ت] في تحصيل ما صنفه غيره ، وأثبت في هذا الفهرست ماوجدته مضافاً إلى ما ذكره الشيخ أبو عبيد ما يقارب تسعين تصنيفاً . وتفصيله هكذا :

الأول : كتاب اللواحق يذكر في تصانيفه أنه شرح الشفاء .

الثانى من تصانيفه: كتاب الشفاء يجمع جميع العلوم الأربعة صنف

طبيعياته وإلهياته في عشرين يوما بهمذان .

الثالث : كتاب الحاصل والمحصول صنفه ببلده للفقيه أبى بكر البرق في أول عمره في عشرين مجلدة ولا يوجد إلا نسخة الأصل .

الرابع : كتاب البر والإثم صنفه أيضاً للفقيه في الأخلاق ، محلدتان ، ولا يوجد إلا عنده .

الخامس: كتاب الإنصاف عشرين مجلدة شرح فيه كتب أرسطو، أنصف فيه بين المشرقيين والمغربيين، ضاع في نهب السلطان مسعود.

السادس: كتاب المجموع، ويعرف بالحكمة العروضية، صنفه وله إحدى وعشرن سنة لأبى الحسين العروضي من غير الرياضيات.

⁽ملحوظة) هذه الفروق هي الموجودة في طبقات الأطباء لابن أبي أصيبعة .

⁽٧) في: + قريب من.

⁽١١) للفقيه : + أبي بكر البرق.

⁽۱۳) عشرين : عشرون .

السابع : كتاب القانون فى الطب ، صنف بعضه بجرجان، وتم بهمذان ، وعزم على أن يعمل له شرحاً وتجارب . كتاب الأوسط الجرجاني فى المنطق ، صنفه بجرجان لأبي محمد الشيرازي .

التاسع : كتاب المبدأ و المعاد فى النفس صنفه، له أيضاً بحرجان.
العاشر : كتاب الأرصاد الكلية ، صنفها أيضاً بجرجان لأبى عمد الشيرازى .

الحادى عشر كتاب المعاد صنفه بالرى للملك مجد الدولة .

الثانى عشر : كتاب لسان العرب في اللغة صنفه بأصفهان ، ولم

ينقله إلى البياض ، ولاوجد له نسخة ولا مثله .

الثالث عشر : كتاب دانش نامه العلائى بالفارسية ، صنفه لعلاء الدولة بن كاكويه بأصفهان .

الرابع عشر : كتاب النجاة، صنفه فى طريق سابور خواست. وهو فى خدمة علاء الدولة .

١٥ الخامس عشر : كتاب الإشارات والتنبيهات وهو آخر ما صنفه في الحكمة وأجوده وكان يضن بها .

السادس عشر : كتاب الهداية فى الحكمة، صنفه وهو محبوس بقلعة فردجان لأخيه على، يشتمل على أقسام الحكمة مختصراً.

السابع عشر : كتاب القولنج صنفه بهذه القلعة أيضاً ، ولا يوجد تاما .

⁽۱) وتم : وبالرى وتممه (۲) وعزم : وعول .

⁽ ه) والمعاد : + فى النفس اا بجر جان : + ووجدت فى أولىهذا الكتاب أنه صنفه للشيخ أب أحمد بحمد بن إبراهيم الفارسي

⁽١٠) مثله : + ووقع إلى بعض هذا الكتاب وهو غريب التصنيف .

الثامن عشر : رسالة حى بن يقظان ، صنفها بهذه القلعة أيضاً رمزاً عن العقل الفعال .

التاسع عشر : كتاب الأدوية القلبية ، صنفها بهمذان .

العشرون مقالة في النبض فارسية .

الحادى والعشرون: مقالة في مخارج الحروف، صنفها بأصفهان للجبائي. ٥

الثاني والعشرون: رسالة إلى أبي سهل المسيحي في الزاوية، صنفها بجرجان.

الثالث والعشرون: مقالة في القوى الطبيعية إلى أي سعيد اليمامي.

الرابع والعشرون : رسالة الطير ، مرموزة يصف فيها توصله إلى علم الحق .

الخامس والعشرون : كتاب الحدود .

السادس والعشرون : مقالة في نقض رسالة ابن الطيب في القوى الطبيعية . ١٠

السابع والعشرون : كتاب عيون الحكمة ، يجمع العلوم الثلاثة .

الثامن والعشر ون: مقالة في علو ذوات الجهة.

التاسع والعشرون: كتاب الموجز الكبير فى المنطق. وأما الموجز الصغير فهو

منطق النجاة .

الثلاثون : القصيدة المزدوجة في المنطق، صنفها للسهلي بكركانج . • ١٥

الحادى والثلاثون : الخطبة التوحيدية في الإلهيات.

⁽٣) بهمذان : + وكتب بها إلى الشريف السعيد أبى الحسين على بن الحسين الحسين .

⁽ ٤) فارسية : بالفارسية .

⁽ ٨) يصف فيها توصله : تصنيف فيها يوصله .

⁽١٠) نقض رسالة ابن الطيب : تعرض رسالة الطبيب .

⁽١٢) علو : عكوس .

⁽١٣) ترتيب الكتب هنا ٣١،٣٠،٢٩ جاءت عند ابن أبي أصيبعة ٢٩،٣١،٣٠ .

⁽١٥) السهلي : الرئيس أبي الحسن سهل بن محمد السهلي .

⁽١٦) الحطبة : الحطب .

الثاني والثلاثون : مقالة في تحصيل السعادة وتعرف بالحجج العشر .

الثالث والثلاثون : مقالة في القضاء والقدر صنفها في طريق أصفهان عند

خلاصه وهربه إليها .

الرابع والثلاثون : مقالة في الهندبا ومنافعها .

الخامس والثلاثون: مقالة في الإشارة إلى علم المنطق.

السادس والثلاثون : مقالة في تقاسيم الحكمة والعلوم .

السابع والثلاثون: رسالة في السكجنجبين.

الثامن والثلاثون : في اللانهاية .

التاسع والثلاثون : كتاب التعاليق علقه لابن زيلا .

١٠ الأربعون : مقالة فى خواص خط الاستواء .

الحادي والأربعون: المباحثات بسؤال بهمنيار تلميذه وجوابه له.

المعالي ودربلون بها المباحثات بسوان بهمتيان رجوابه له

الثانى والأربعون : عشر مسائل أجاب عنها لأبى الريحان .

الثالث والأربعون : جواب ثمانية عشر مسألة لأبى الريحان البيروني .

الرابع والأربعون : مقالة في هيئة الأرض من السهاء وكونها في الوسط.

الخامس والأربعون : كتاب الحكمة المشرقية ولا يوجد تاماً .

السادس والأربعون : مقالة في تعقب المواضع الجدلية .

the first the first the state of the state o

السابع والأربعون : مقالة فى خطأ من قال إن الكمية جوهرية .

⁽١) العشر : الغر.

⁽٣) إليها : + إلى أصفهان . (٤) ومنافعها : ساقطة من ص .

⁽ ٩) لابن زيلا : عنه تلميذه أبو منصور بن زيلا .

⁽١١) بهمنيار تلميذه : تلميذه أبو الحسين بهمنيار بن المرزبان .

⁽١٢) الريحان : + البيروني .

⁽١٣) ثمانية . . . البروني : ست عشر مسألة لأبي الريحان .

⁽١٧) هذا الكتاب رقم ٤٧ ساقط من ابن أبى أصيبعة ، وبعد الرسالة رقم ٤٩ يضيف ابن أبي أصيبعة رسالة بعنوان « سبع مقالات ألفه لأبي الحسن أحمد بن محمد السهلي » .

الثامن والأربعون: المدخل إلى صناعة الموسيقي وهوغير الموضوع في النجاة.

التاسع والأربعون : مقالة فى الأجرام السماوية .

الخمسون : • مقالة في تدارك الخطأ الواقع في التدبير الطبي .

الحادى والخمسون : مقالة في كيفية الرصد وتطابقه مع العلم الطبيعي .

الثاني والحمسون : مقالة في الأخلاق .

الثالث والخمسون: مقالة في آلة رصدية ، صنفها بأصفهان عند رصده

لعلاء الدولة .

الرابع والخمسون : رسالة إلى السهلي في الكيمياء .

الخامس والخمسون : مقالة في غرض قاطيغورياس .

السادس والحمسون الرسالة الأضحوية في المعاد صنفها للأمير أبي بكر ١٠

محمد بن عبيد .

السابع والخمسون : معتصم الشعراء في العروض، صنفه ببلاده وله سبع عشرة سنة .

الثامن والخمسون : مقالة في حد الجسم .

التاسع والخمسون : الحكمة العرشية وهو كلام مرتفع فى الإلهيات . 🔹 ه

الستون : عهد له عاهد الله به نفسه .

الحادى والستون : مقالة فى أن علم زيد غير علم عمرو .

الثاني والستون: كتاب تدبير الحند والماليك والعساكر وأرزاقهم

وخراج المالك .

(٣) تدارك الحطأ الواقع في التدبير الطبي : المتدارك لأنواع خطأ التدبير .

(٤) وتطابقه : ومطابقته .

(٦) صنفها : صنعها .

(٨) السهل : الشيخ أبي الحسن سهل بن محمد السهلي .

١٥

مناظرات جرت له مع أبي على النيسابوري في النفس.

خطب وتحميدات وأسجاع .

جواب يتضمن الاعتذار فها نسب إليه في هذه الخطب. الخامس والستون:

رسائل بالفارسية والعربية ومخاطبات ومكاتبات وهزليات. السادس والستون:

مختصر كتاب أوقليدس ، أظنه المضموم إلى النجاة .

مقالة في الأرثماطيق. الثامن والستون:

عدة قصائد وأشعار في الزهد وغيره يصف فيها أحواله . التاسع والستون:

تعاليق على مسائل حنين في الطب.

قوانين ومعالحات طبية.

عشرون مسألة سأله عنها أهل العصر .

مسائل عدة طبية .

مسائل تدعى النذور.

مسائل ترجمها بالتذاكير.

جواب مسائل يسيرة .

رسالة له إلى علماء بغداد يسألهم الإنصاف بينه وبين

رجل همذاني يدعي الحكمة.

الثالث والستون:

الرابع والستون :

السابع والستون :

السبعون :

الحادي والسيعون:

الثاني والسبعون : ١.

الثالث والسبعون:

الرابع والسبعون : الخامس والسيعون:

السادس والسبعون:

السابع والسبعون : 10

⁽٢) وتحميدات: وتمجيدات.

⁽٣) في هذه : من .

⁽ه) كتاب: ساقطة من ص.

⁽٦) في : ساقطة من ص .

⁽٧) عدة : عشر .

⁽١٠) أهل : بعض أهل .

⁽١٢) هذه الرسالة ساقطة عند ابن أبي أصيبعة .

⁽١٤) يسبرة : كثيرة .

الثامن والسبعون : رسالة له إلى صديق يسأله الإنصاف بينه وبين هذا .

الهمذاني .

التاسع والسبعون : جواب لعدة مسائل .

الثمانون : كلام له في تبيين مائية الحروف .

الحادى والثمانون: شرحه لكتاب النفس لأرسطاطاليس، ويقال إنه من. و

الإنصاف.

الثاني والثمانون : مقالة له في النفس تعرف بالفصول .

الثالث والثمانون : مقالة له في إبطال علم النجوم .

الرابع والثمانون : كتاب الملح في النحو .

الخامس والثمانون : فصول إلهية في إثبات الأول .

السادس والثمانون : فصول في النفس والطبيعيات .

السابع والثمانون : رسالة إلى أبي سعيد أبي الخير في الزهد .

الثامن والمَّانون مقالة في أنه لا يجوز أن يكون الشيء الواحد جوهراً وعرضاً.

التاسع والثمانون : مسائل جرت بينه وبين بعض الفضلاء في فنون العلوم.

التسعون : تعليقات استفادها أبو الفرج الطبيب الهمذاني من مجلسه ١٥

: وجوابات له .

الحادي والتسعون : مقالة ذكرها في تصانيفه أنهافي المسالك وبقاع الأرض.

الثاني والتسعون : مختصر في أن الزاوية التي بين المحيط والماس لاكمية لها .

(ه) شرحه لكتاب : شرح كتاب .

ر 6) شرحه نکتاب : سرح کتاب .

⁽ ٨) علم : أحكام .

⁽١٢) سعيد أبي الخير : سعيد بن أبي الخير الصوق .

⁽١٧) المالك : المالك .

 ⁽۱۸) بین : من اا یضیف ابن أبی أصیبعة إحدی عشرة رسالة لا توجد فی هذا الفهرست .

تمت رسالة النكت في أحوال الشيخ الرئيس أبي على بن سينا ، على يدي أضعف عباد الله الغني يحيي بن أحمد الكاشي

بلغه الله ما يتمناه في أولاه وأخراه ،

وذلك فى اليوم الخامس عشر من جمادى الآخرة لسنة أربع وخمسين وسبعائة الهجرية الهلالية النبوية .